

***latjana** Runic: ᚗᚗᚗᚗᚗᚗᚗ Pronunciation: /'lat.ja.nã/

verb · Weak class 1

Meanings

to make slow, delay, hinder

Etymology

From *lataz ('late') + *-jana.

Conjugation

Present active

Person	Indicative	Subjunctive	Imperative
1st singular	latjō	latjaų	–
2nd singular	latisi	latjais	lati
3rd singular	latipi	latjai	latjapau
1st dual	latjōs	latjaiw	–
2nd dual	latjapiz	latjaiþiz	latjapiz
1st plural	latjamaz	latjaim	–
2nd plural	latip	latjaiþ	latip
3rd plural	latjanþi	latjain	latjanþau

Present passive

Person	Indicative	Subjunctive
1st singular	latjai	—
2nd singular	latjasai	latjaisau
3rd singular	latjapai	latjaipau
1st dual	—	—
2nd dual	—	—
1st plural	latjanpai	latjainpau
2nd plural	latjanpai	latjainpau
3rd plural	latjanpai	latjainpau

Past

Person	Indicative	Subjunctive
1st singular	latidō	latidēdī
2nd singular	latidēz	latidēdīz
3rd singular	latidē	latidēdī
1st dual	latidēdū	latidēdīw
2nd dual	latidēdudiz	latidēdīdiz
1st plural	latidēdum	latidēdīm
2nd plural	latidēdud	latidēdīd
3rd plural	latidēdun	latidēdīn

Non-finite Forms

Infinitive	Present Participle	Past Participle
latjana	latjandz	latidaz

Descendants

***lattjan** (Proto-West Germanic)

***letten** (Old Dutch)

letten (Middle Dutch)

letten (Dutch)

let (Afrikaans)

***lattjan** (Proto-West Germanic)

lettan (Old English)

letten (Middle English)

let (English)

lat (Scots)

***lattjan** (Proto-West Germanic)

letta (Old Frisian)

lätte (Saterland Frisian)

lette (West Frisian)

***lattjan** (Proto-West Germanic)

lezzen (Old High German)

lezen, letzen (Middle High German)

letzen (German)

***lattjan** (Proto-West Germanic)

lezzen (Old High German)

lezen, letzen (Middle High German)

ferletzen, verletzen (Middle High German)

verletzen (German)

***lattjan** (Proto-West Germanic)

lettian (Old Saxon)

letten (Middle Low German)

letten (German Low German)

letja (Old Norse)

letja (Icelandic)

letja (Old Norse)

lætia (Old Swedish)

lætias (Old Swedish)

lättjas (Swedish)

𐌳𐌹𐌳𐌿𐌶𐌰𐌽 (latjan) (Gothic)

[View on Wiktionary](#)